

RESSOURCES NATURELLES

L'honorable JOHN A. McDONALD, Président

Les honorables sénateurs

ASELTINE
BARBOUR
BASHA
BEAUBIEN
BOUFFARD
BURCHILL
COMEAU
CRERAR
DAVIES
DESSUREAULT
DUFFUS
DUPUIS
FARQUHAR
FRASER
*HAIG
HAWKINS
HAYDEN
HORNER
HURTUBISE

KINLEY
MACKINNON
McDONALD
McINTYRE
McKEEN
McLEAN
NICOL
PATERSON
PETTEN
PIRIE
RAYMOND
*ROBERTSON
ROSS
STAMBAUGH
STEVENSON
TAYLOR
TURGEON
VALLAUCOURT
WOOD—40.

(Quorum 9)

* Membre *ex officio*.

SANTÉ PUBLIQUE ET BIEN-ÊTRE SOCIAL

L'honorable CLARENCE J. VENIOT, Président

Les honorables sénateurs

BLAIS
BOUCHARD
BURCHILL
BURKE
COMEAU
DAVID
DAVIS
DUPUIS
FALLIS
FARRIS
GERSHAW
GOLDING
GRANT
*HAIG

HAWKINS
HOWDEN
HURTUBISE
KINLEY
LACASSE
McGUIRE
McINTYRE
PRATT
*ROBERTSON
ROEBUCK
STAMBAUGH
VENIOT
WILSON—35.

(Quorum 7)

* Membre *ex officio*.